

ŞİFÂ-İ ŞERÎF DERSLERİ

ESERİN ADI: EŞ-ŞİFÂ Bİ-TA'RÎFÎ HUKÜKİ'L-MUSTAFÂ

ESERİN MÜELLİFİ: KÂDI İYÂZ (v. 544/1149)

TERCÜME VE ŞERH EDEN: PROF. DR. MEHMET YAŞAR KANDEMİR

(Dersler öğle namazından bir saat önce başlar)

Türkçe Tercüme & Şerhi

Şifâ-i Şerîf Şerhi (3 cilt) - Mayıs 2012

Prof. Dr. Mehmet Yaşar Kandemir

Tahlil Yayınları, www.tahlilyayinlari.com

Eser Hakkında

ŞİFÂ-İ ŞERÎF gönüllerde Peygamber sevgisini tutuşturmak, onu bütün yönleriyle tanıtıp anlatmak ve Müslümanlara, Sultân-ı Enbiyyâ'nın haklarını savunmayı öğretmek maksadıyla yaklaşık dokuz asır önce Endülüslü tanınmış alim Kâdi İyâz tarafından yazılmıştır.

Görüntü, Ses kayıtları ve Ders notlarına

www.sifadersleri.com

adresinden veya aşağıdaki **karekodu okutarak** erişebilirsiniz.



DERS KONUSU:

1. BÖLÜM: Yüceler Yücesi Cenâb-ı Hakk'ın Resûl-i Ekrem'in Şân ve Şerefini Yücelmesi

4. KISIM: Resûl-i Ekrem'in Mûcizeleri

10. FASIL: Peygamberimizin Mûcizeleri

Arapça Kaynak sf. 344

Türkçe Tercüme, Cilt.1 - sf. 591

ŞİFÂ-İ ŞERÎF DERSLERİ

ESERİN ADI: EŞ-ŞİFÂ Bİ-TA'RÎFÎ HUKÜKİ'L-MUSTAFÂ

ESERİN MÜELLİFİ: KÂDI İYÂZ (v. 544/1149)

TERCÜME VE ŞERH EDEN: PROF. DR. MEHMET YAŞAR KANDEMİR

فصل

فِي اِنْشِقَاقِ الْقَمَرِ وَحَبْسِ الشَّمْسِ

قال الله تعالى: ﴿أَقْرَبَتِ السَّاعَةُ وَانْشَقَ الْقَمَرُ ﴾ وَإِنْ يَرَوْا إِلَيْهِ يُعْرِضُوا وَيَقُولُوا
﴿سِحْرٌ مُّسْتَمِرٌ﴾ [القمر: ۱، ۲].

أخبر تعالى بوقوع انشقاقه بلفظ الماضي ، وإعراض الكفرة عن آياته؛
وأجمع المفسرون وأهل السنة على وقوعه .

Kayıtlardaki Zamanı:
~ 00:00

88. Ders | 1.Ekim.2017, Pazar - Sayfa 2

(Dersler öğle namazından bir saat önce başlar)

Türkçe Tercüme & Şerhi
Şifâ-i Şerîf Şerhi (3 cilt) - Mayıs 2012
Prof. Dr. Mehmet Yaşar Kandemir
Tahlil Yayınları, www.tahlilyayinlari.com

10. Peygamberimizin Mûcizeleri:

Ayın İkiye Bölünmesi ve Güneşin Batmasına Engel Olunması

﴿أَقْرَبَتِ السَّاعَةُ وَانْشَقَ الْقَمَرُ، وَإِنْ يَرَوْا أَيَّةً يُعْرِضُوا وَيَقُولُوا
﴿سِحْرٌ مُّسْتَمِرٌ﴾﴾ Kiyâmet yaklaştı,¹ Ay yarıldı. Onlar ise ne zaman bir mûcize görseler sırtlarını dönerler ve ‘Bu sürüp giden bir büy’ derler.”¹

Bu âyette Allah Teâlâ, ayın kesinlikle ikiye bölündüğünü belirtmek için, olayı dili geçmiş (mâzî) kipiyle anlatmış, kâfirlerin de mûcizeleri inkâr ettiklerini haber vermiştir. Tefsir ve hadis âlimleri bu olayın Peygamber Efendimiz'in zamanında gerçekleştiği husûsunda görüş birliği içindedir.

1. Peygamber Efendimiz, kiyâmetin ne kadar yakın olduğunu ashâbına anlatmak için şehâdet parmağıyla orta parmağını göstererek şöyle buyurdu: “Benimle kiyâmetin arası, şu iki parmağın arası kadar yaklaştığı zamanda ben peygamber olarak gönderildim.” (Buhârî, Rikâk 39, nr. 6503-6505; Müslim, Cum'a 43, nr. 867, Fiten 133, nr. 2951).

1. Kamer 54/1-2.

Eyüp Sultan Camii-i Şerifi
ŞİFÂ-İ ŞERÎF DERSLERİ

ESERİN ADI: EŞ-ŞİFÂ Bİ-TA'RÎFÎ HUKÜKİ'L-MUSTAFÂ

ESERİN MÜELLİFİ: KÂDI İYÂZ (v. 544/1149)

TERCÜME VE ŞERH EDEN: PROF. DR. MEHMET YAŞAR KANDEMİR

٦٧٣ - أَخْبَرَنَا الْحُسْنَى بْنُ مُحَمَّدِ الْحَافِظِ مِنْ كِتَابِهِ، حَدَثَنَا الْقَاضِي سِرَاجُ
ابْنِ عَبْدِ اللَّهِ، حَدَثَنَا الْأَصِيلِيُّ، حَدَثَنَا الْمَرْوَزِيُّ، حَدَثَنَا الْفِرَبِرِيُّ، حَدَثَنَا
الْبُخَارِيُّ، حَدَثَنَا يَحْيَى، عَنْ شُعْبَةَ، وَسُفِيَّانَ، عَنْ الْأَعْمَشِ،
عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ أَبِي مَعْمَرِ، عَنْ أَبْنَى مُسْعُودَ [رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ] قَالَ: إِنْ شَوَّالَ الْقَمَرُ
عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِرْقَتَيْنِ: فِرْقَةُ فَوْقَ الْجَبَلِ، وَفِرْقَةُ دُونَهُ؛ فَقَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: «إِشْهَدُوا»^(١).

٦٧٤ - وَفِي رِوَايَةِ مَجَاهِدٍ: وَنَحْنُ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ.

٦٧٤ - وَفِي بَعْضِ طَرَقِ الْأَعْمَشِ: [وَنَحْنُ] بِمِنْيٍ^(٢).

Kayıtlardaki Zamanı:
~ 07:26

88. Ders | 1.Ekim.2017, Pazar - Sayfa 3
(Dersler öğle namazından bir saat önce başlar)

Türkçe Tercüme & Şerhi
Şifâ-i Şerîf Şerhi (3 cilt) - Mayıs 2012
Prof. Dr. Mehmet Yaşar Kandemir
Tahlil Yayınları, www.tahlilyayinlari.com

Ay İkiye Bölünunce

Abdullah ibni Mes'ûd radiyallahu anh şöyle demiştir:

“Resûlullah sallallahu aleyhi ve sellem zamanında ay ikiye bölündü.
Bir parçası dağın üzerinde, diğeri de onun berisindeydi. Bunun üzerine
Resûlullah Efendimiz ‘şâhit olun!’ buyurdu.”²

Tâbiîn müfessirlerinden Mucâhid ibni Cebr'in³ (v. 102/720) rivâyetine
göre Abdullah ibni Mes'ûd:

“O sırada Peygamber Efendimiz ile beraberdik.” demiştir.⁴

Râvileri arasında tâbiîn âlimlerinden A'meş'in de⁵ (v. 148/765) bulunduğu
bir başka rivâyete göre Abdullah ibni Mes'ûd, “O sırada (Peygamber
Efendimiz ile birlikte) Mina'daydık” demiştir.⁶

2. Buhârî, Menâkîb 27, nr. 3636, Tefsîr 54/1, nr. 4864; Müslim, Kiyâmet 43, nr. 2800.

3. Mucâhid ibni Cebr hakkında bilgi için bk. I, 89.

4. Buhârî, Tefsîr 54/1, nr. 4865.

5. Gözü iyi görmeyen kimse anlamında A'meş lakabıyla ünlü bu âliminin adı Süleymân
ibni Mîhrân el-Kûfi'dir. Hadisten başka kirâat ve fıkıh sahalarındaki bilgisile de ünlüy-
dü. Dürüstlüğü ve doğru sözlüğü sebebiyle “mushaf” diye anılan bu ünlü muhaddisin
rivâyetleri *Kütüb-i Sitte*'de bulunmaktadır.

6. Buhârî, Menâkîbü'l-Ensâr 36, nr. 3869.

Eyüp Sultan Camii-i Şerifi
ŞİFÂ-İ ŞERÎF DERSLERİ

ESERİN ADI: EŞ-ŞİFÂ Bİ-TA'RÎFÎ HUKÜKİ'L-MUSTAFÂ

ESERİN MÜELLİFİ: KÂDI İYÂZ (v. 544/1149)

TERCÜME VE ŞERH EDEN: PROF. DR. MEHMET YAŞAR KANDEMİR

٦٧٥ - ورواه أيضاً - عن ابن مسعود - الأسود ، وقال: حتى رأيت الجبل
بين فرجتي القمر^(٤).

٦٧٦ - ورواه عنه مسروق ، أنه (أ/٨٠) كان بمكة ، وزاد: فقال كفار
فُريش: سحركم ابْنُ أَبِي كَبْشَةَ^(١).

قال رجلٌ منهم: إِنَّ مُحَمَّداً إِنْ كَانَ سَحَرَ الْقَمَرَ فَإِنَّهُ لَا يَبْلُغُ مِنْ سِحْرِهِ أَنْ
يَسْحَرَ الْأَرْضَ كُلَّهَا ، فَاسْأَلُوا مَنْ يَأْتِيكُمْ مِنْ بَلِّدٍ آخَرَ: هُلْ رَأَوْا هَذَا؟ فَأَتَوْا ،
فَسَأَلُوهُمْ^(٢) فَأَخْبَرُوهُمْ أَنَّهُمْ رَأَوْا مِثْلَ ذَلِكَ.

7. İbni Mes'ûd'un seçkin talebelerinden biri olan Esved ibni Yezid, Hz. Ömer, Hz. Ali, Muâz ibni Cebel, Hz. Âîşe gibi sahâbe-i kirâmdan da rivâyette bulunmuştur. Onun seksen defa hac ve umre yaptığı, ölünceye kadar devamlı oruç tuttuğu, ramazan ayında iki günde bir, diğer zamanlarda altı günde bir Kur'ân-ı Kerîm'i hatmettiği belirtilmektedir (Zehebî, Siyeru a'lâmi'n-nübelâ' [Arnaût], IV, 50-53).

8. Ahmed ibni Hanbel, Müsned, I, 413.

1. Mesrûk hakkında bilgi için bk. I, 407.

2. Tayâlisî, Müsned (Türkî), I, 236, nr. 293.

3. Bunun Ebû Cehil olduğu söylenmektedir.

4. Tayâlisî, Müsned (Türkî), I, 236, nr. 293.

88. Ders | 1.Ekim.2017, Pazar - Sayfa 4

(Dersler öğle namazından bir saat önce başlar)

Türkçe Tercüme & Şerhi
Şîfâ-i Şerîf Şerhi (3 cilt) - Mayıs 2012

Prof. Dr. Mehmet Yaşar Kandemir
Tahlil Yayınları, www.tahlilyayinlari.com

Kayıtlardaki Zamanı:
~ 12:05

Yine tâbiîn âlimlerinden Esved ibni Yezid'in⁷ Abdullah ibni Mes'ûd'dan rivâyetine göre İbni Mes'ûd:

"Ay ikiye bölünince, parçalarının arasından dağı gördüm." demiştir.⁸

Bu hadisi Abdullah ibni Mes'ûd'dan rivâyet edenlerden biri de tâbiîn âlimlerinden Mesrûk ibni Ecda'dır¹ (v. 63/683). Mesrûk'un belirttiğine göre, İbni Mes'ûd bu olayın Mekke'de meydana geldiğini söylemiş, Kureyş kabile sine mensup kâfirlerin: "Ebû Kebşe'nin oğlu sizi büyuledi." dediğini haber vermiştir.²

Kureyş kabile sine mensup kâfirlerin, Peygamber Efendimiz'e neden "Ebû Kebşe'nin oğlu" dediklerine dair bazı rivayetler vardır. Bu rivayetlerden birine göre, Araplardan Câhiliye inançlarını bırakarak yıldıza tapmaya başlayan Ebû Kebşe adında biri vardı. Mekkeli kâfirler Peygamber Efendimiz'i de ona benzeterek kendisine Ebû Kebşe'nin oğlu diye lakap taktilar. Bir başka rivâyete göre Resûl-i Ekrem'in sütannesi Halîme'ninocosunun ve anne tarafından dedelerinden birinin künnesi Ebû Kebşe idi. Müşriklerin, Resûlullah Efendimiz'i bundan birine nisbet ederek onunla alay ettiğleri anlaşılımaktadır.

Müşriklerden biri,³ "Eğer Muhammed Ay ile gözünüzü boyadıysa, onun büyüsü herkesi kapsayacak değil ya! Mekke dışından gelen yolculara bu olayı görüp görmediklerini sorunuz." dedi. Diğer bölgelerden gelen kimselere Ay'ın ikiye bölündüğünü görüp görmediklerini sordular; onlar da gördüklerini söylediler.⁴

ŞİFÂ-İ ŞERÎF DERSLERİ

ESERİN ADI: EŞ-ŞİFÂ Bİ-TA'RÎFÎ HUKÜKİ'L-MUSTAFÂ

ESERİN MÜELLİFİ: KÂDI İYÂZ (v. 544/1149)

TERCÜME VE ŞERH EDEN: PROF. DR. MEHMET YAŞAR KANDEMİR

وَحَكِيَ السَّمْرَقْنَدِيُّ عَنِ الْضَّبَّاحَكَ ، نَحْوَهُ ، وَقَالَ: فَقَالَ أَبُو جَهْلٍ: هَذَا سِحْرٌ ، فَابْعَثُوا إِلَى أَهْلِ الْآفَاقِ حَتَّى تَنْظُرُوا: أَرَأَوْا ذَلِكَ أَمْ لَا؟ فَأَخْبَرَ أَهْلَ الْآفَاقِ أَنَّهُمْ رَأَوْهُ مُنْشَقًا؛ فَقَالُوا - يَعْنِي الْكُفَّارُ: هَذَا سِحْرٌ مُسْتَمِرٌ .

88. Ders | 1.Ekim.2017, Pazar - Sayfa 5

(Dersler öğle namazından bir saat önce başlar)

Türkçe Tercüme & Şerhi

Şifâ-i Şerîf Şerhi (3 cilt) - Mayıs 2012

Prof. Dr. Mehmet Yaşar Kandemir

Tahlil Yayınları, www.tahlilyayinlari.com

Kayıtlardaki Zamanı:
~ 19:36

Ebû Cehil'in Teklifi

Tefsir âlimi ve Hanefî fakîhi Ebû'l-Leys es-Semerkanî (v. 373/973), bu olayı tâbiîn müfessirlerinden Dahhâk ibni Müzâhim'den (v. 105/723) rivâyet etmiş, Dahhâk de şöyle demiştir:

“Ebû Cehil, ‘Bu bir büyüdür. Çeşitli memleketlere, bu olayı görüp görmediklerini araştırmak üzere adamlar gönderiniz.’ dedi. Muhtelif yerlere adamlar gönderdiler, oraların insanları da ayın ikiye bölündüğünü gözleriyle gördüklerini söylediler. İşte bunun üzerine kâfirler “Bu sürüp giden bir büyü, dediler.”¹

Eyüp Sultan Camii-i Şerifi
ŞİFÂ-İ ŞERÎF DERSLERİ

ESERİN ADI: EŞ-ŞİFÂ Bİ-TA'RÎFÎ HUKÜKİ'L-MUSTAFÂ

ESERİN MÜELLİFİ: KÂDI İYÂZ (v. 544/1149)

TERCÜME VE ŞERH EDEN: PROF. DR. MEHMET YAŞAR KANDEMİR

88. Ders | 1.Ekim.2017, Pazar - Sayfa 6

(Dersler öğle namazından bir saat önce başlar)

Türkçe Tercüme & Şerhi

Şifâ-i Şerîf Şerhi (3 cilt) - Mayıs 2012

Prof. Dr. Mehmet Yaşar Kandemir

Tahlil Yayınları, www.tahlilyayinlari.com

Kayıtlardaki Zamanı:
~ 22:22

Olayı Rivâyet Edenlerin Güvenilirliği

Ayın ikiye bölündüğüne dair hadisi, Abdullah ibni Mes'ûd'dan, tâbiîn âlimlerinden olan Alkame bin Kays² da (v. 62/682) rivâyet etmiştir.³ Demek oluyor ki bu hadisi yukarıda adları geçen dört kişi yani Mucâhid ibni Cebr, Esved ibni Yezîd, Mesrûk ibni Ecda ve Alkame bin Kays, İbni Mes'ûd'dan rivâyet etmişlerdir.⁴

Ayın ikiye bölünmesi hadisini Abdullah ibni Mes'ûd gibi anlatan as-hâb-ı kirâm arasında şu sahâbîler de vardır: Enes ibni Mâlik,⁵ Abdullah ibni Abbâs,⁶ Abdullah ibni Ömer,⁷ Huzeýfe İbnü'l-Yemân, Hz. Ali, Cübeyr ibni Mut'im.⁸ Tâbiîn muhaddislerinden olan Ebû Huzeýfe el-Erha'bî'nin⁹ rivâyetine göre Hz. Ali:

“Biz Peygamber Efendimiz'in yanındayken ay ikiye bölündü” demiştir.

٦٧٧ - وَرَوَاهُ أَيْضًا - عَنْ أَبْنَى مُسْعُودَ - عَلْقَمَةً^(٣) ؛ فَهُؤُلَاءِ أَرْبَعَةُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ .
٦٧٨ - وَقَدْ رَوَاهُ غَيْرُ أَبْنَى مُسْعُودَ ، كَمَا رَوَاهُ أَبْنُ مُسْعُودٍ؛ مِنْهُمْ :
أَنَّسٌ ، وَابْنُ عَبَّاسٍ ، وَابْنُ عُمَرٍ ، وَحُذَيْفَةُ ، وَعَلِيٌّ ، وَجُبِيرُ بْنُ مُطْعَمٍ^(٤) ؛ فَقَالَ
عَلِيٌّ - مِنْ رَوَايَةِ أَبْيِ حُذَيْفَةِ الْأَرْجَبِيِّ : انشَقَّ الْقَمَرُ وَنَحْنُ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ .

2. Abdullah ibni Mes'ûd'un en ünlü talebesi Alkame de, Resûl-i Ekrem Efendimiz hayat-tayken doğdu, fakat onu göremedi. Tefsir, fikih ve kırâat âlimi olan ve güzel sesiyle pek güzel Kur'an okuyan Alkame'ye, hocası İbni Mes'ûd şöyle derdi: "Şâyet seni Resûl-i Ekrem görseydi sevinirdi." İbrâhim en-Nehâ'nın dayısı, biraz önce kendisinden söz ettigimiz Esved ibni Yezîd'in de amcası olan Alkame, Kur'ân-ı Kerîm'i beş günde bir hatmederdi.

3. Taberânî, *el-Mu'cemü'l-kebîr* (Selefi), X, 74-75.

4. Buhârî, Menâkîb 27, nr. 3636, Menâkibü'l-ensâr 36, nr. 3869; Ahmed ibni Hanbel, *Müsned*, I, 413, 447, 456.

5. Enes'in rivâyeti için bk. Buhârî, Menâkîb 27, nr. 3637, Menâkibü'l-Ensâr 36, nr. 3868, Tefsîr 54/1, nr. 4867-68; Müslim, Sifatü'l-kiyâme 46, 47, nr. 2802.

6. İbni Abbâs'ın rivâyeti için bk. Buhârî, Menâkîb 27, nr. 3638, Tefsîr 54/1, nr. 4866.

7. İbni Ömer'in rivâyeti için bk. Tirmîzî, Tefsîr 54/4, nr. 3288.

8. Cübeyr ibni Mut'im'in rivâyet için bk. Tirmîzî, Tefsîr 54/5, nr. 3289; Ahmed ibni Hanbel, *Müsned*, IV, 81.

9. Ebû Huzeýfe Seleme bin Suheyb el-Erhabî'nin rivâyet ettiği hadisler *Sahîh-i Müslim* ile Ebû Dâvûd, Tirmîzî ve Nesâî'nin *es-Sünen*'lerinde bulunmaktadır.

ŞİFÂ-İ ŞERÎF DERSLERİ

ESERİN ADI: EŞ-ŞİFÂ Bİ-TA'RÎFÎ HUKÜKİ'L-MUSTAFÂ

ESERİN MÜELLİFİ: KÂDI İYÂZ (v. 544/1149)

TERCÜME VE ŞERH EDEN: PROF. DR. MEHMET YAŞAR KANDEMİR

وعن أنسٍ: سأَلَ أهْلُ مَكَّةَ النَّبِيَّ ﷺ أَنْ يُرِيهِمْ آيَةً ، فَأَرَاهُمْ انشقاقَ الْقَمَرِ فرقتين حتى رأوا حِرَاءَ^(٥) بينهما . رواه عن أنسٍ قتادة .

وفي رواية مَعْمِر وغَيْرِهِ ، عن قتادة ، عَنْ أَرَاهُمْ الْقَمَرَ مَرَّتَيْنِ^(١) انشقاقَهِ ، فنزلت : « أَقْرَبَتِ السَّاعَةُ وَانْشَقَّ الْقَمَرُ » [القمر : ١] .

[و] رواه عن جُبِيرِ بْنِ مُطْعِمٍ ابْنِهِ مُحَمَّدٍ ، وابْنُ ابْنِهِ جُبِيرٍ بْنِ مُحَمَّدٍ .
ورواه عن ابن عباس عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنُ عُثْمَانَ .
ورواه عن ابن عمر مُجَاهِدٌ ، ورواه عن حُذَيْفَةَ أَبْوَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ السُّلَمِيِّ^(٢) .
ومسلمُ بْنُ أَبِي عُمَرِانَ الْأَزْدِيِّ .

10. Buhârî, Menâkibü'l-Ensâr 36, nr. 3868.

1. Ma'mer ibni Râşid hakkında bilgi için bk. I, 218.

2. Katâde bin Diâme es-Sedûsi hakkında bilgi için bk. I, 81.

3. Kamer 54/1.

4. Abdullâh ibni Utbe; Abdullâh ibni Mes'ûd'un oğlu Utbe'nin torunu, Halife Ömer ibni Abdilazîz'in de muallimidir.

5. Kâdi İyâz, bu hadisin senedinde hem ashâb-ı kirâmdan hem de tâbiîn neslinden önemli şahsiyetlerin bulunduğuunu göstermek için adlarını zikretmiştir.

Kayıtlardaki Zamanı:
~ 24:44

Enes ibni Mâlik radiyallahu anh şöyle demiştir:

Mekkeliler, Resûl-i Ekrem sallallahu aleyhi ve sellemden gerçekten peygamber olduğuna dair kendilerine bir mûcize göstermesini istediler. O da onlara Ay'ın ikiye bölündüğünü gösterdi; onlar da ikiye bölün Ay'ın parçaları arasından Hirâ mağarasını gördüler.¹⁰

Yemenli hadis hâfiizi Ma'mer ibni Râşid¹ (v. 153/770) ve başkalarının tâbiîn âlimlerinden Katâde bin Diâme es-Sedûsi'den,² onun da Hz. Enes'ten rivâyetlerine göre Resûl-i Ekrem Mekkelilere Ay'ın ikiye bölündüğünü göstermiş, bunun üzerine de "Kiyâmet yaklaştı, Ay yarıldı"³ âyeti nâzil olmuştur.

Bu rivâyeti Cübeyr ibni Mut'im radiyallahu anhda, tâbiîn muhadislerinden olan oğlu Muhammed ile torunu Cübeyr ibni Muhammed; İbni Abbâs'tan Ubeydullah ibni Abdillâh ibni Utbe;⁴ İbni Ömer'den Mücâhid ibni Cebr; Huzeyle İbnü'l-Yemân'dan da tâbiîn neslinin kirâat âlimlerinden Ebû Abdirrahman es-Süleme ve Müslim ibni Ebî İmrân el-Ezdî rivâyet etmiştir.⁵

ŞİFÂ-İ ŞERÎF DERSLERİ

ESERİN ADI: EŞ-ŞİFÂ Bİ-TA'RÎFÎ HUKÜKÎ'L-MUSTAFÂ

ESERİN MÜELLİFİ: KÂDI İYÂZ (v. 544/1149)

TERCÜME VE ŞERH EDEN: PROF. DR. MEHMET YAŞAR KANDEMİR

وأكثُر طُرُقَ هذِه الأحاديْثِ صحيحةٌ، وَالآيَةُ مُصَرّحَةٌ، وَلَا يلتفتُ إِلَى اعتراض مخدولٍ، بِأنَّه لو كَانَ هذَا لَم يَخْفَ عَلَى أَهْلِ الْأَرْضِ؛ إِذْ هُوَ شَيْءٌ ظَاهِرٌ لِجَمِيعِهِمْ؛ إِذْ لَم يُنْقَلْ لَنَا عَنْ أَهْلِ الْأَرْضِ أَنَّهُمْ رَصَدُوهُ تِلْكَ اللَّيْلَةِ فَلِمْ يَرَوْهُ انشقَّ؛ وَلَوْ نَقِلْ إِلَيْنَا عَمَّنْ لَا يَجُوزُ تَمَالُؤُهُمْ - لِكُثْرَتِهِمْ - عَلَى الْكَذْبِ، لَمَّا كَانَتْ عَلَيْنَا بِهِ حَجَّةٌ؛ إِذْ لَيْسَ الْقَمَرُ فِي حَدَّ وَاحِدٍ لِجَمِيعِ أَهْلِ الْأَرْضِ؛ فَقَدْ يَطْلُعُ عَلَى قَوْمٍ قَبْلَ أَنْ يَطْلُعَ عَلَى آخَرِينَ، وَقَدْ (٨٠/ب) يَكُونُ مِنْ قَوْمٍ بَضَّدًا مَا هُوَ مِنْ مُقَابِلِيهِمْ مِنْ أَقْطَارِ الْأَرْضِ، أَوْ يَحُولُ بَيْنَ قَوْمٍ وَبَيْنَهُ سَحَابٌ أَوْ جِبَالٌ؛ وَلَهُذَا نَجْدُ الْكَسْوَفَاتِ فِي بَعْضِ الْبَلَادِ دُونَ بَعْضٍ، وَفِي بَعْضِهَا جُزْئِيَّةٌ، وَفِي بَعْضِهَا كَلِيَّةٌ، وَفِي بَعْضِهَا لَا يَعْرَفُهَا إِلَّا الْمُدَعَّوْنُ لِعِلْمِهَا؛ ذَلِكَ تَقْدِيرُ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ.

وَآيَةُ الْقَمَرِ كَانَتْ لِيَلَّا، وَالْعَادَةُ مِنَ النَّاسِ بِاللَّيلِ الْهَدُوءِ وَالسَّكُونِ وَإِيَاجُفُ الْأَبْوَابِ^(٣)، وَقْطَعُ التَّصْرِيفِ، وَلَا يَكَادُ يَعْرِفُ مِنْ أَمْوَالِ السَّمَاءِ شَيْئًا، إِلَّا مَنْ رَصَدَ ذَلِكَ، وَاهْتَبَّلَ بِهِ^(٤).

وَكَذَلِكَ^(١) مَا يَكُونُ الْكَسْوَفُ الْقَمَرِيُّ كَثِيرًا فِي الْبَلَادِ، وَأَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُ بِهِ حَتَّى يُخْبَرَ، وَكَثِيرًا مَا يَحْدُثُ الثَّقَاثُ بِعِجَابٍ يَشَاهِدُونَهَا مِنْ أَنوارٍ وَنَجُومٍ طَوَالِعُ عَظَامٍ تَظَهَرُ فِي الْأَحْيَانِ بِاللَّيلِ فِي السَّمَاءِ، وَلَا عِلْمَ عَنِّدَ أَحَدٍ مِنْهَا.

6. Diğer bir ifâdeyle bu hadisler, güvenilir râviler tarafından rivâyet edilmiştir.

7. Aliyyü'l-Kârî, "yanlış yolda olanlar" ifâdesiyle Mu'tezile mezhebi mensuplarının, filozofların ve inkârcıların büyük çoğunluğunun kastedildiğini belirtmektedir (Şerhu's-Şifâ, I, 587).

1. Allah Teâlâ muhtelif âyetlerde "geceyi dinlenmek için yarattığını" söylemektedir (Enâm 6/96; Yûnus 10/67; Furkan 25/47; Neml 27/86).

Kayıtlardaki Zamanı:

~ 29:11

Olayı Neden Herkes Göremezdi?

Bu hadislerin çoğunu senedi sahîhtir;⁶ konuya ilgili âyet-i kerîme ise hadiste anlatılan olayın doğruluğunu açıkça göstermektedir. Bu olayın doğruluğunu kabul etmeyerek: "Şâyet böyle bir olay meydana gelseysi, onu bütün dünya halkı da gördü; zira ay herkesin gözü önünde dir." diye mûcizeye karşı çıkan ve yanlış yolda olanların itirazı doğru değildir.⁷ masi bazı yerlerde görülürken, bazı yerlerde görülmek; bazı yerlerde tam tutulurken, bazı yerlerde kısmen tutulur. Öyle yerler de vardır ki, orada Ay tutulduğunu astronomlardan başkası bilmez. Bütün bunlar, karşı konulmaz kudret sahibi olan ve her şeyi gerçek mâhiyetiyle bilen Allah'ın takdirdiridir.

Ay'ın ikiye bölünmesi mûcizesi geceleyin olmuştur. İnsanların çoğunu âdeti geceleyin istirahate çekilmek,¹ evinin kapılarını kapatmak ve dışarıyla ilgisini kesmektir. Geceleyin gökyüzünde neler olup bittiğini ancak gök cisimlerini gözleyen ve bu konu üzerinde çalışmaları olan kimseler bilir. İşte bu sebeple, birçok yerde Ay tutulduğu hâlde, oranın halkın önemli bir kısmı, Ay'ın tutulduğunu başkasından duyarak öğrenir. Yine çoğu zaman astronomi ile meşgul olan şahsiyetler, geceleyin gökyüzünde pek büyük parlak cisimler ve yıldızlar gördüklerini söyler de, diğer insanların bundan haberi bile olmaz.

İbni Teymiyye'nin bazı seyyahlardan naklettiğine göre, bu kimseler Hindistan'daki târihî bir binanın üzerinde "Ay'ın ikiye yarıldığı gece yapılmıştır" diye yazdığını görmüşlerdir.

Eyüp Sultan Camii-i Şerifi
ŞİFÂ-İ ŞERÎF DERSLERİ

ESERİN ADI: EŞ-ŞİFÂ Bİ-TA'RÎFÎ HUKÜKİ'L-MUSTAFÂ

ESERİN MÜELLİFİ: KÂDI İYÂZ (v. 544/1149)

TERCÜME VE ŞERH EDEN: PROF. DR. MEHMET YAŞAR KANDEMİR

٦٨٤ - وَخَرَجَ الطَّحاوِيُّ^(٢) فِي مَشْكُلِ الْحَدِيثِ^(٣) ، عَنْ أَسْمَاءَ بْنَتِ عُمَيْسٍ ، مِنْ طَرِيقَيْنِ ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُوحَى إِلَيْهِ ، وَرَأْسُهُ فِي حِجْرٍ عَلَيْهِ ، فَلَمْ يَصُلِّ الْعَصْرَ حَتَّى غَرَبَ الشَّمْسُ ؛ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : «أَصْلَيْتَ ؟ يَا عَلِيًّا !» قَالَ : لَا .
فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : «اللَّهُمَّ إِنَّهُ كَانَ فِي طَاعَتِكَ ، وَطَاعَةِ رَسُولِكَ ، فَارْدُدْ عَلَيْهِ الشَّمْسَ». .

قالت أسماء: فرأيتها غربت، ثم رأيتها طلعت بعد ما غربت، ووقفت على الجبال والأرض، وذلك بالصهباء في خير.^(٤).

Kayıtlardaki Zamanı:
~ 43:27

88. Ders | 1.Ekim.2017, Pazar - Sayfa 9
(Dersler öğle namazından bir saat önce başlar)

Türkçe Tercüme & Şerhi
Şifâ-i Şerîf Şerhi (3 cilt) - Mayıs 2012
Prof. Dr. Mehmet Yaşar Kandemir
Tahlil Yayınları, www.tahlilyayinlari.com

"Güneşi Geri Gonder!"

Hanefî fakîhi ve muhaddis Ebû Ca'fer et-Tahâvî² (v. 321/933) sahâbî hanımlardan Umeys kızı Esmâ'dan³ (v. 40/661) iki ayrı tarîk (yol) ile şu hadisi Müşkilü'l-hadîs adlı kitabına almıştır:

"Bir defasında Resûl-i Ekrem sallallahu aleyhi ve sellem, başı Hz. Ali'nin dizinde dinlenirken kendisine vahiy gelmeye başlamıştı. Hz. Ali de işte bu sebeple güneş battığı hâlde ikindi namazını kılamamıştı. Resûlullah Efendimiz ona: "Yâ Ali, ikindi namazını kıldın mı?" diye sordu. Onun kılmadığını söylemesi üzerine Peygamber aleyhisselâm:

"Allahım! Ali, senin ve Resûlü'nün hizmetindeydi. Onun namazını kılması için güneşi geri gönder!" diye duâ etti.

Olayı anlatan Umeys kızı Esmâ şöyle dedi:

"Güneşin battığını görmüştüm, ardından tekrar doğduğunu gördüm. Güneş dağların ve yeryüzünün üzerinde durdu. Bu olay Hayber kalelerinden biri olan Sahbâ'da meydana geldi."¹

2. Mısırlı ünlü muhaddis ve fakîh Ebû Ca'fer Ahmed bin Muhammed et-Tahâvî, Hanefî mezhebinin ileri gelen âlimlerinden olup çoğu hadise dâir Şerhu Me'âni'l-âsâr, Şerhu Müşkilü'l-âsâr, Ahkâmü'l-Kur'ân, el-Akîdetü't-Tahâviyye gibi eserleri bulumaktadır.

3. Umeys kızı Esmâ; Meymûne annemizin kardeşi, dolayısıyla Peygamber Efendimiz'in baldızı ve ona bîat eden hanımlardandır. Kocası Ca'fer-i Tayyâr ile önce Habeşistan'a, sonra Medine'ye hicret etti. Ca'fer'in şehid olması üzerine önce Hz. Ebû Bekir ile, onun vefâtından sonra da Hz. Ali ile evlendi. Rûyâ tabirinde ve deri işçiliğinde mâhir olan Esmâ, Resûl-i Ekrem Efendimiz'den almış bir hadis rivâyet etmiştir.

1. Tahâvî, Şerhu müşkili'l-âsâr (Arnaût), III, 92, nr. 1067; Taberânî, el-Mu'cemü'l-kebîr (Selefi), XXIV, 147-152; Heysemî, Mecma'u'z-zevâid, VIII, 297.

Eyüp Sultan Camii-i Şerifi ŞİFÂ-İ ŞERÎF DERSLERİ

ESERİN ADI: EŞ-ŞİFÂ Bİ-TA'RÎFÎ HUKÜKİ'L-MUSTAFÂ

ESERİN MÜELLİFİ: KÂDI İYÂZ (v. 544/1149)

TERCÜME VE ŞERH EDEN: PROF. DR. MEHMET YAŞAR KANDEMİR

قال : وهذا الحديث ثابتان وروأتهما ثقات .

وحكى الطحاوي^(١) أنَّ أَحْمَدَ بْنَ صَالِحَ كَانَ يَقُولُ : لَا يَنْجِي لَمَنْ [كَانَ]^(٢) سَبِيلُهُ الْعِلْمُ التَّخَلُّفُ عَنْ حَفْظِ حَدِيثِ أَسْمَاءَ ؛ لَأَنَّهُ مِنْ [أَجَلَ]^(٢) عَلَامَاتِ النَّبِيَّ .

٦٨٥ - وَرَوَى يُونُسُ بْنُ بُكَيْرٍ فِي زِيَادَةِ الْمَغَازِيِّ فِي رِوَايَتِهِ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ : لَمَّا أَسْرَى بِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ ، وَأَخْبَرَ قَوْمَهُ بِالرُّفْقَةِ وَالْعَلَامَةِ الَّتِي فِي الْعِيرِ قَالُوا : مَتَى تَجِيءُ ؟ قَالَ : « يَوْمُ الْأَرْبَاعَاءِ » فَلَمَّا كَانَ ذَلِكَ الْيَوْمُ أَشْرَفَ قُرْيَشٌ يَنْظُرُونَ وَقَدْ وَلَّى النَّهَارُ وَلَمْ تَجِيءِ ؛ فَدَعَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ، فَرِيدَ لَهُ فِي النَّهَارِ سَاعَةً ، وَحِسْنَتْ عَلَيْهِ الشَّمْسُ^(٣) .

Kayıtlardaki Zamanı:
~ 48:46

88. Ders | 1.Ekim.2017, Pazar - Sayfa 10
(Dersler öğle namazından bir saat önce başlar)

Türkçe Tercüme & Şerhi
Şifâ-i Şerîf Şerhi (3 cilt) - Mayıs 2012
Prof. Dr. Mehmet Yaşar Kandemir
Tahlil Yayınları, www.tahlilyayinlari.com

Tahâvî söyle demiştir:

“Bu hadis her iki tarikten de sağlam olarak rivâyet edilmiş olup râvileri güvenilir kimselerdir.”

Tahâvî şunları da söylemiştir:

(Buhârî'nin hocalarından biri olan) “Ahmed ibni Sâlih² (v. 248/862) demiştir ki: ‘Esmâ tarafından rivâyet edilen ve Resûlullah'ın peygamberliğini gösteren en büyük alâmetlerden biri olan bu hadisi, ilim yolunda yürüyen kimsenin hifzetmemesi doğru olmaz.’”

Hadis hâfızı Yûnus ibni Bükeyr³ (v. 199/815), Ziyâdetü'l-Megâzî adlı eserinde hocası siyer âlimi İbni İshâk'tan şunu rivâyet etmiştir:

“Resûlullah sallallahu aleyhi ve sellem Mi'râc'dan döñünce, Kudüs'ten Mekke'ye gelmekte olan bir deve kervanından söz etti. Bu kervanın ve kervandaki adamların özelliklerini haber verdi. Mekkeliler ona bu kervanın Mekke'ye ne zaman geleceğini sorunca da, Çarşamba günü geleceğini söyledi. O gün Kureyş halkı yola çıkıp kervanı beklemeye başladı; fakat akşam yaklaştığı hâlde kervan görülmeli. Bunun üzerine Resûlullah sallallahu aleyhi ve sellem duâ edince, günün süresi uzatıldı ve güneşin batması geciktirildi.”⁴

2. Mısırlı hadis hâfızı Ebû Ca'fer Ahmed ibni Sâlih et-Taberî ile Ahmed ibni Hanbel birlikte hadis müzâkere eder, her ikisi de birbirinden hadis yazıp rivâyet ederdi. İmâm Buhârî de Ahmed ibni Sâlih'ten hadis rivâyet etmiştir.

3. Yûnus ibni Bükeyr el-Kûfi hadis ilmi yanında Siyer ve Megâzî ilimlerinde de söz sahibiydi. Ünlü siyer âlimi İbni İshâk'in talebesiydi.

4. Beyhakî, *Delâili'n-nübûvî* (Kal'acî), II, 404. İbni Teymiyye gibi bazı âlimler bu hadisin doğru olamayacağını söylemişlerdir.